

### Istruzioni

# Radio via internet con spina incorporata RF-IR-PSOCKET1

N°.: 1581726

## Indice

## 

### Pagina

			-	
1.	Introduzione			
2.	Spiegazione dei simboli			
3.	Utilizzo conforme			
4.	Contenuto della confezione			
5.	Avvertenze per la sicurezza			
6.	Caratteristiche e funzioni			
7.	Componenti e controlli			
8.	Allacciamento elettrico			
9.	Uti	Utilizzo		
	a)	Funzioni di base	8	
	b)	Configurazione iniziale	9	
	c)	Panoramica del menù	.10	
	d)	Funzionamento radio via Internet	. 15	
	e)	Funzionamento Media-Center	. 17	
	f)	Riproduzione DLNA	. 18	
	g)	Funzione sveglia	. 19	
	h)	Il mio mediaU	.20	
10.	Utilizzo		.20	
11.	Ris	Risoluzione dei problemi		
12.	Ma	Manutenzione e pulizia		
13.	Sn	Smaltimento		
14.	Da	Dati tecnici		
15.	Dichiarazione di conformità			

# 1. Introduzione

Gentile Cliente,

grazie per il Suo acquisto.

Questo prodotto soddisfa i requisiti nazionali ed europei applicabili. Per mantenere queste condizioni e garantire il funzionamento in sicurezza, è necessario rispettare le indicazioni riportate in queste istruzioni,



Italia:

Che sono parte integrante del prodotto. Esse contengono indicazioni importanti per la messa in funzione e l'utilizzo e dovranno essere rispettate anche da terzi ai quali il prodotto venga eventualmente ceduto. Conservare le istruzioni per consultazione futura.

Per domande tecniche rivolgersi ai seguenti contatti:

Tel: 02 929811 Fax: 02 89356429 e-mail: assistenzatecnica@conrad.it Lun - Ven: 9:00 - 18:00

# 2. Spiegazione dei simboli



Il simbolo con il fulmine in un triangolo è usato per segnalare un rischio per la salute, come per esempio le scosse elettriche.

Il simbolo con un punto esclamativo in un triangolo indica informazioni importanti in queste istruzioni per l'uso, che devono essere rispettate.

Il simbolo freccia si trova laddove vengono forniti consigli speciali e informazioni sul funzionamento.

Il simbolo della casa avverte l'utente che il dispositivo può essere utilizzato solo in ambienti chiusi.

# 3. Utilizzo conforme

Il prodotto viene utilizzato per riprodurre le stazioni radio Internet. Inoltre può riprodurre musica tramite la rete (UPnP / DLNA). Nell'apparecchio è integrato anche un orologio con funzione sveglia.

Il collegamento ad Internet e alla rete avviene tramite WLAN.

Questo prodotto è approvato solo per il collegamento a prese a parete con una tensione alternata di 100-240 V/CA 50/60 Hz.

L'uso è consentito solo in ambienti chiusi e non all'aperto. Il contatto con l'umidità, ad es. in bagno o luoghi simili deve essere assolutamente evitato.

Per motivi di sicurezza e di autorizzazioni il prodotto non deve essere smontato e/o modificato. Nel caso in cui il prodotto venga utilizzato per scopi diversi da quelli precedentemente descritti, potrebbe subire dei danni. Inoltre un utilizzo inappropriato potrebbe causare pericoli come per esempio cortocircuiti, incendi, scosse elettriche, ecc.

Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e rispettarle. Consegnare il prodotto ad altre persone solo insieme alle istruzioni per l'uso.

Tutti i nomi di società e di prodotti citati sono marchi di fabbrica dei rispettivi proprietari. Tutti i diritti riservati.

## 4. Contenuto della confezione

- · Radio via internet con spina incorporata
- Istruzioni

### Istruzioni per l'uso aggiornate

È possibile scaricare i manuali d'uso aggiornati al link <u>www.conrad.com/downloads</u> o con la scansione del codice QR. Seguire le istruzioni sul sito web.



## 5. Avvertenze per la sicurezza



Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e rispettare in particolare le avvertenze per la sicurezza. Nel caso in cui non vengano osservate le avvertenze per la sicurezza e le indicazioni relative all'utilizzo conforme contenute in queste istruzioni per l'uso, non ci assumiamo alcuna responsabilità per conseguenti eventuali danni a cose o persone. Inoltre in questi casi la garanzia decade.

- Il prodotto non è un giocattolo e non è adatto ai bambini. I bambini non possono comprendere i pericoli associati ad apparecchiature che funzionano con l'energia elettrica.
- Questo apparecchio non è destinato ad essere utilizzato da parte di persone (bambini compresi) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e/o conoscenza, a meno che non siano sotto la sorveglianza di una persona responsabile per la loro sicurezza o ricevano precise istruzioni sull'utilizzo del dispositivo.
- Non lasciare incustodito il materiale di imballaggio. Potrebbe trasformarsi in un pericoloso giocattolo per i bambini.
- Proteggere il prodotto dalle temperature estreme, dalla luce solare diretta, da forti vibrazioni, dall'acqua, dall'eccessiva umidità, da gas, vapori o solventi infiammabili.
- · Non sottoporre il prodotto ad alcuna sollecitazione meccanica.
- Nel caso non sia più possibile l'uso in piena sicurezza, disattivare il prodotto ed evitare che possa essere utilizzato in modo improprio. La sicurezza d'uso non è più garantita, se il prodotto:
  - presenta danni visibili,
  - non funziona più correttamente,
  - è stato conservato per periodi prolungati in condizioni ambientali sfavorevoli oppure
  - è stato esposto a considerevoli sollecitazioni dovute al trasporto.
- Maneggiare il prodotto con cautela. Urti, colpi o una caduta anche da una piccola altezza possono danneggiarlo.
- · Osservare anche le ulteriori istruzioni di sicurezza riportate nei singoli capitoli di questo manuale.
- Rivolgersi ad un esperto in caso di dubbi relativi al funzionamento, alla sicurezza o alle modalità di collegamento del prodotto.
- Far eseguire i lavori di manutenzione, adattamento e riparazione esclusivamente da un esperto o da un laboratorio specializzato.
- In caso di ulteriori domande a cui non viene data risposta in queste istruzioni per l'uso, rivolgersi al nostro servizio tecnico clienti oppure ad altri specialisti.
- Per scollegare completamente l'apparecchio dalla rete, il dispositivo deve essere rimosso dalla presa
  elettrica.
- · Non toccare il prodotto con le mani bagnate o umide. Vi è elevato rischio di scosse elettriche letali!
- Se l'apparecchio presenta dei danni, non toccarlo. Per prima cosa disalimentare la presa elettrica corrispondente (ad es. attraverso il rispettivo interruttore automatico con interruttore a corrente di guasto) e poi staccare con attenzione la spina dell'apparecchio dalla presa. Non utilizzare mai il prodotto se è danneggiato.



Tutte le persone che utilizzano, installano, mettono in funzione o effettuano la manutenzione di questo apparecchio devono seguire queste istruzioni.

- Non posizionare recipienti contenenti acqua come ad es. bicchieri, secchi, vasi o piante sopra all'apparecchio o nelle sue immediate vicinanze. I liquidi potrebbero entrare nell'alloggiamento dell'apparecchio compromettendone la sicurezza elettrica. Inoltre sussiste un elevato rischio di incendio o di una scarica elettrica letale. In tal caso disalimentare la relativa presa di corrente (ad es. tramite l'interruttore automatico e l'interruttore a corrente di guasto) e poi scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente. In seguito non è più possibile utilizzare il prodotto, che deve essere portato in un'officina specializzata.
- Durante il funzionamento assicurarsi di provvedere ad un'adeguata ventilazione dell'apparecchio. Non coprire le aperture di ventilazione con riviste, coperte, tende ecc.
- · Non collocare fiamme libere come candele accese sopra o accanto all'apparecchio.
- · Non far funzionare l'apparecchio incustodito.
- · Utilizzare il dispositivo solo in climi moderati, non in climi tropicali.

## 6. Caratteristiche e funzioni

- · Grande display TFT a colori
- · Riproduzione UPnP e DLNA
- · Orologio integrato con funzione sveglia e due orari di sveglia
- · Timer di spegnimento

## 7. Componenti e controlli





- 1 Display
- 2 Tasto MODE
- 3 Tasto MENU
- 4 Tasto <
- 5 Tasto 🕨
- 6 Tasto STANDBY
- 7 Tasto PRESET
- 8 Tasto ALARM
- 9 Tasto SLEEP
- 10 Manopola NAVIGATE/VOLUME

## 8. Allacciamento elettrico



Assicurarsi che la tensione indicata sull'apparecchio corrisponda a quella della propria rete elettrica. Non tentare mai di utilizzare il dispositivo con una tensione diversa.

Fare attenzione nel maneggiare prese di corrente e connettori di alimentazione. La tensione di rete può provocare scosse elettriche mortali.

Inserire la spina dell'apparecchio in una presa a muro.

## 9. Utilizzo

→

Nelle presenti istruzioni per l'uso vengono usati i nomi in lingua inglese del menu della radio. Il significato di questi termini viene riportato tra parentesi.

### a) Funzioni di base

#### Modalità di stand-by.

· Per attivare o disattivare la modalità di standby, premere il tasto STANDBY (6).

In modalità standby il display visualizza l'ora (1) e i dati meteo (se attivato nel menu).

#### Funzionamento generale

- Girando la manopola di regolazione NAVIGATE/VOLUME (10), si regola il volume ed è possibile selezionare funzioni o modificare impostazioni/valori nel menu.
- Con il tasto
   (4) si ritorna al passaggio precedente con molte funzioni o impostazioni.
- Con il tasto ► (5) si va avanti di un passaggio con molte funzioni o impostazioni.
- Se la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) viene premuta come un normale pulsante, si conferma una selezione o una impostazione.
- Con il tasto MODE (2) è possibile passare in rassegna le varie modalità. Ogni volta che viene premuto questo tasto, l'apparecchio passa alla successiva modalità di funzionamento.
- Con il tasto PRESET (7) si passa direttamente all'elenco Preferiti, per memorizzare le stazioni o per selezionare le stazioni memorizzate.
- · Il tasto MENU (3) apre il menu principale della radio Internet.
- Il tasto ALARM (8) apre direttamente le impostazioni per la sveglia.
- Il tasto SLEEP (9) attiva la funzione timer di spegnimento. Trascorso il tempo impostato, la radio si spegne automaticamente. Premere ripetutamente il tasto fino a quando compare sul display l'orario desiderato.



Questo tasto consente di accedere direttamente alla funzione "SLEEP TIMER" nel menu "CONFIGURA-TION" (Impostazioni).

### b) Configurazione iniziale

 $\rightarrow$ 

Quando si accende per la prima volta l'apparecchio oppure dopo essere stato completamente scollegato dalla rete elettrica, sul display compare la scritta "WELCOME" (BENVENUTO). Il processo di avvio richiede pochi secondi. Lo stato viene visualizzato utilizzando una barra di caricamento.

Se successivamente si desidera modificare alcune impostazioni, le si può raggiungere tramite la voce di menu "CONFIGURATION" (Impostazioni). Le singole sotto-voci sono "LANGUAGE" (lingua) e "NETWORK" (rete).

#### Impostazione della lingua

- · Dopo il primo avvio, viene visualizzata la finestra di menu per l'impostazione della lingua.
- · Selezionare la lingua desiderata con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- · Confermare la scelta, premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).

#### Configurazione della connessione WLAN

- · Successivamente viene richiesto se si desidera controllare la connessione WLAN ad ogni accensione.
- Scegliere con i tasti ◄ (4) o► (5) SI o NO.
- · Confermare la scelta, premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- Nella schermata successiva, è possibile impostare la connessione WLAN. A questo punto si ha la possibilità di scegliere tra:

"SI" (impostazione con inserimento manuale password)

"SI (WPS)" (impostazione automatica con funzione WPS)

"NO" (nessuna impostazione della connessione WLAN)

- Utilizzare per la selezione i tasti

   (4) ●
   (5).
- · Confermare la scelta, premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
  - Scegliere "NO", se si vuole impostare la connessione WLAN in un secondo momento.
  - Scegliere "SI (WPS)", se si vuole impostare la connessione automaticamente con l'aiuto della funzione WPS.

Una volta confermato, avviare la funzione WPS sul router o sull'Accesspoint. Per farlo, avete 120 secondi di tempo.

La connessione avviene automaticamente e la radio Internet passa al menu principale.

- Scegliere "SI", se si vuole impostare manualmente la connessione WLAN.

La radio Internet cerca automaticamente le reti WLAN disponibili.

Selezionare la rete WLAN desiderata con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).

Confermare la scelta, premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).

Ora è necessario inserire la password per la rete WLAN.

Ruotare la manopola NAVIGATE/VOLUME (10), per inserire i caratteri.

Premere il tasto ► (5), per saltare al carattere successivo.

Premere il tasto < (4), per cancellare l'ultimo carattere inserito.

Per accettare la password, premere il manopola NAVIGATE/VOLUME (10).

Il collegamento viene effettuato e la Radio passa al menu principale.

### c) Panoramica del menù

Di seguito viene fornita una panoramica di tutte le voci che si possono scegliere nel menu. Viene descritto inoltre, quale voce di menu è possibile impostare o quale funzione sottende la voce corrispondente. L'impostazione attiva viene indicata dalla scritta bianca inferiore.

Si prega di notare che i singoli punti di configurazione o la loro traduzione possono essere modificati con l'aggiornamento del software.

#### "INTERNET RADIO" (Radio via internet)

Questa modalità di funzionamento viene descritta in modo dettagliato nel Capitolo "modalità di funzionamento radio via internet".

• "MY FAVORITE" (Preferiti)

Questo punto di menu permette di salvare una stazione preferita nella lista dei preferiti.

"RADIO STATION/MUSIC" (Stazioni radio/Musica)

In questo sotto menu si trovano le opzioni principali di selezione delle stazioni radio via Internet. È possibile scegliere la stazione in base a diversi criteri.

· "LOCAL RADIO" (stazione locale)

In questo sottomenu è possibile scegliere a differenza della voce di menu precedente, solo le stazioni locali, secondo diversi criteri. È possibile effettuare la scelta del luogo nel menu CONFIGURATION (impostazioni) alla voce "LOCAL RADIO SETUP" (impostazione stazione locale).

• "HISTORY" (ultime stazioni ascoltate)

Questo punto di menu elenca le ultime stazioni ascoltate per una selezione rapida.

· "SERVICE" (Assistenza)

In questa voce di menu, è possibile da una parte cercare le stazioni inserendo un termine di ricerca e, dall'altra, selezionare nuove stazioni inserendo direttamente l'indirizzo web.

#### "MEDIA CENTER" (Media-Center)

Questa modalità di funzionamento viene descritta in modo dettagliato nel Capitolo "Modalità di funzionamento Media Center".

• "UPnP" (Universal Plug and Play)

Questo punto di menu permette di accedere al server multimediale. Deve assolutamente supportare UPnP. Quando si apre la voce di menu, vengono visualizzati tutti i server disponibili.

• "MY PLAYLIST" (la mia playlist)

Visualizzazione dei brani nella vostra playlist

• "CLEAR MY PLAYLIST" (svuota la mia playlist)

Con questa voce di menu è possibile cancellare la propria playlist.

#### "INFORMATION CENTER" (Centro informazioni)

• "WEATHER INFORMATION" (informazioni meteo)

Questo punto di menu permette di visualizzare diverse informazioni meteo su determinate città.

La selezione avviene secondo continente, stato, paese e città. L'accesso ai dati avviene in tempo reale mediante Internet.

• "FINANCIAL INFORMATION" (informazioni finanziarie)

Questo punto di menu permette di visualizzare diversi dati relativi alle borse come ad esempio il "DOW JONES" o il "DAX".

Anche in questo caso, l'accesso ai dati avviene mediante Internet.

• "SYSTEM INFOMATION" (Informazioni di sistema)

Questo punto mostra informazioni sul sistema e sulla rete wireless.

### "CONFIGURATION" (Impostazioni)

• "TIME DISPLAY" (visualizzazione dell'ora)

Questo punto di menu permette di scegliere se visualizzare l'ora in modo analogico o digitale.

• "MANAGE MY MediaU" (Gestione del mio mediaU)

Questo punto di menu permette di raggruppare una propria lista di stazioni Internet.

➔ Consultare il capitolo "My mediaU" in questa guida.

- · NETWORK (rete)
  - "WIRELESS NETWORK CONFIGURATION" (impostazione rete wireless)

In questa voce di menu è possibile cercare punti di accesso WLAN e collegare la radio alla rete scelta. In linea di principio la configurazione si comporta come se si scegliesse «YES» nel capitolo "Impostazione iniziale" nella configurazione di rete.

- "WIRELESS NETWORK (WPS PBC" (rete wireless (WPS PBC)

Questo punto di menu permette di attivare la funzione WPS della radio Internet, per collegarla con il vostro router. La configurazione si comporta come se si scegliesse «YES (WPS)» nel capitolo "Impostazione iniziale" nella configurazione di rete .

- "MANUAL CONFIGURATION" (configurazione manuale)

Se ci sono problemi con la configurazione automatica della rete, si ha la possibilità di configurare manualmente la WLAN.

È possibile scegliere se ricevere automaticamente un indirizzo IP (DHCP).

Si può inserire il SSID manualmente, se non compare.

È possibile visualizzare le reti WLAN già memorizzate (Gestione).

- "CHECK NETWORK WHEN POWER ON" (controllare la rete all'accensione)

Nell'ultima voce di questo sottomenu è possibile attivare o disattivare il test automatico della rete all'accensione della radio.

- $\rightarrow$ 
  - Se questa funzione è attiva, dopo l'accensione viene visualizzato il menu per la configurazione di rete guando non c'è la connessione Internet.
- DATE & TIME" (data e ora)
  - "SET DATE & TIME" (impostazione di data e ora)

Questa voce di menu permette di scegliere se impostare la data e l'ora manualmente o automaticamente.

Per l'impostazione manuale, scegliere l'impostazione manuale e impostare i dati con la manopola NAVIGATE/ VOLUME (10) e i tasti  $\triangleleft$  (4) e  $\blacktriangleright$  (5).

- "SET TIME FORMAT" (impostazione del formato orario)

Scegliere tra le 12 ore o le 24 ore.

- "SET DATE FORMAT" (impostazione del formato della data)

Scegliete qui il formato desiderato per la data. Avete le seguenti possibilità:

"YYYY/MM/DD" (anno/mese/giorno)

"DD/MM/YYYY" (giorno/mese/anno)

"MM/DD/YYYY" (mese/giorno/anno).

- "DAYLIGHT SAVING TIME (DST)" (ora legale/ora solare (DST)

Attivazione o disattivazione della funzione di riconoscimento automatico dell'ora legale o solare.

- "ALARM" (sveglia)
  - Queste impostazioni vengono descritte in modo dettagliato nel capitolo "funzione sveglia".
  - "ALARM 1 (TURN OFF)" (sveglia 1 (off))

Questa voce di menu permette di effettuare tutte le impostazioni per la sveglia 1.

- "ALARM 2 (TURN OFF)" (sveglia 2 (off))

Questa voce di menu permette di effettuare tutte le impostazioni per la sveglia 2.

- "NAP ALARM (TURN OFF)" (sveglia snooze (off))

Questa funzione di allarme viene utilizzata come sveglia dopo un tempo preimpostato (p.es. se si vuole fare un sonnellino pomeridiano).

- "ALARM VOLUME" (volume sveglia)

Questa voce di menu permette di regolare il volume dell'allarme. Interessa tutte le funzioni sveglia dell'apparecchio.

• "TIMER" (Timer)

Questa voce di menu permette di impostare un timer, con un conto alla rovescia fino a 00:00.

Il tempo del timer viene regolato con i tasti ◄ (4) e ► (5) e si conferma premendo sulla manopola NAVIGATE/ VOLUME (10).

Il timer può essere arrestato premendo sulla manopola NAVIGATE/VOLUME (10) e nuovamente riavviato.

Al raggiungimento del tempo impostato viene emesso un segnale acustico.

· "LANGUAGE" (lingua)

Questa voce di menu permette di selezionare la lingua di menu desiderata.

- "DIMMER" (Dimmer)
  - "POWER SAVING" (modalità a risparmio energetico)

Questa voce di menu permette di impostare la luminosità dello schermo per la modalità standby.

- "TURN ON" (accensione)

Questa voce di menu permette di impostare la luminosità dello schermo per il funzionamento normale.

• "DISPLAY" (visualizzazione)

Questa voce di menu permette di scegliere se avere il display a colori o monocromatico.

• "POWER MANAGEMENT" (impostazioni spegnimento)

Questa voce di menu permette di impostare il tempo, dopo il quale la radio Internet passa automaticamente in modalità stand-by, quando non viene eseguito nessun comando e/o non è disponibile una rete.

• "SLEEP TIMER" (Timer di spegnimento)

Con questa voce di menu è possibile configurare il timer di spegnimento.

Se lo si attiva (è necessario selezionare un tempo), la radio si spegnerà automaticamente dopo il tempo selezionato.

È possibile scegliere tra i seguenti tempi: 15, 30, 60, 90, 120, 150 o 180 minuti.

• "BUFFER" (memoria temporanea)

È possibile selezionare un buffer di memoria temporanea per la ricezione radio di 2, 4 o 8 secondi.

- La radio Internet memorizza le informazioni ricevute per un breve periodo di tempo, per evitare interruzioni durante la riproduzione.
- "WEATHER" (meteo)
  - "SET LOCATION" (impostazione località)

Questa voce di menu permette di selezionare la città desiderata, per la quale si vogliono visualizzare dati meteo.

Anzitutto, selezionare il continente desiderato, quindi il paese e alla fine la città.

- "TEMPERATURE UNIT" (unità di misura della temperatura)

Questa voce di menu permette di commutare il display della temperatura tra Celsius (° C) e Fahrenheit (° F).

- "SHOW ON STANDBY" (Visualizzazione in modalità standby)

Selezionare se il display meteo deve essere visualizzato in modalità standby o meno.

Quando la funzione è attivata, il display passa dalla visualizzazione dell'orario alle informazioni meteo in modalità standby.

• "LOCAL RADIO SETUP" (Impostazione stazione locale)

Questa voce di menu permette di effettuare la selezione per le stazioni radio locali.

Possono essere rilevate automaticamente (tramite l'indirizzo IP) o essere impostate manualmente.

• "PLAYBACK SETUP" (Impostazione riproduzione)

Questa voce di menu permette di selezionare come deve avvenire la riproduzione del brano.

- "OFF" (spento) ripetizione brano disattivata
- "REPEAT ALL" (ripeti tutti) tutti i brani vengono ripetuti
- "REPEAT ONE" (ripetere una volta) il brano attuale viene ripetuto
- "SHUFFLE" (casuale) i brani vengono riprodotti in ordine casuale
- "DEVICE" (Apparecchio)
  - "RENAME (AirMusic)" (Rinominare (AirMusic))

Questa voce di menu permette di modificare il nome della radio Internet per la funzione DLNA.

Per inserire il nome, procedere come per l'inserimento della password facendo riferimento al Capitolo "Impostazione iniziale".

- "AIR MUSIC CONTROL APP" (AirMusic Control App)

Questa voce di menu visualizza un codice QR che consente di installare l'app AirMusic Control per la riproduzione DLNA sullo smartphone (a meno che lo smartphone non supporti già la riproduzione DLNA come standard).

• "EQUALISER" (Equalizzatore)

Questa voce di menu permette di scegliere tra diverse impostazioni dell'equalizzatore.

• "RESUME WHEN POWER ON" (Riprendi la riproduzione)

Selezionare se la riproduzione deve proseguire automaticamente ("ON") o se deve essere visualizzato il menu principale ("OFF") dopo che l'apparecchio è stato scollegato e collegato a una presa a muro.

• "SOFTWARE UPDATE" (Aggiornamento software)

Questa funzione è rivolta solo all'assistenza o per la prima configurazione in fabbrica.

• "RESET TO DEFAULT" (ripristino all'impostazione di fabbrica)

Tramite questa voce di menu, è possibile reimpostare la radio con l'impostazione di fabbrica. Dopo aver selezionato la voce si deve confermare con "SI" o "NO".

#### "LOCAL RADIO" (stazione locale)



- Permette di selezionare direttamente una stazione radio locale. La selezione dipende dall'impostazione "LOCAL RADIO SETUP" (impostazione stazione locale) nel menu "CONFIGURATION" (Impostazioni).
- Questa voce di menu nel menu principale è la stessa che si trova nel menu "INTERNET RADIO", con la sola differenza che è possibile selezionarla direttamente.

#### "MY mediaU" (il mio mediaU)

Questa funzione è visibile solo quando è attiva la voce "MANAGE MY mediaU", che si trova nel menu "CONFIGU-RATION" (Impostazioni).



→ Consultare il capitolo "My mediaU" di questa guida.

### d) Funzionamento radio via Internet

#### Commutazione su radio Internet

- Per passare in modalità radio Internet, scorrere il menu principale con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) o i tasti ◄ (4) e ► (5) a destra o a sinistra finché al centro del display viene visualizzata la scritta "INTERNET RADIO".
- Premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) per attivare la funzione.

#### Selezionare le stazioni radio Internet

· Per selezionare una stazione radio Internet, aprire una delle voci di menu:

"MY FAVORITE" (Preferiti)	stazioni precedentemente memorizzate
"RADIO STATION/MUSIC" (Stazione radio/Musica)	Selezione della stazione in base a diversi criteri
"LOCAL RADIO" (Stazioni locali)	stazioni locali in diverse categorie
"HISTORY" (ultime stazioni ascoltate)	ultime stazioni ascoltate

La voce di menu "LOCAL STATION" può essere selezionata anche direttamente dal menu principale. Qui vengono raggruppate le stazioni locali in diverse categorie.

- Nel nostro esempio di configurazione, navigare girando la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) fino a raggiungere la voce "RADIO STATION/MUSIC" (musica/stazione radio), poi premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) per confermare la scelta.
- A questo punto ci sono diverse categorie. Si naviga tra queste sempre con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10). Se desiderate cambiare categoria, premete la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- Per esempio selezionare uno dopo l'altro "GENRE" > "BLUES" > "BLUES/TOP 10" e alla fine scegliere una stazione a piacere.
- · Radio Internet si collega automaticamente con la stazione, che viene riprodotta.
- Se durante la riproduzione si preme il tasto ► (5), vengono visualizzate altre informazioni come stazione, titolo e così via.
- Se si vuole tornare indietro nel menu, premere il tasto ◄ (4).
- Si vede di nuovo l'elenco delle stazioni della categoria scelta e si può scegliere un'altra stazione premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- Se ci si sposta avanti e indietro nel menu senza ulteriori inserimenti, dopo alcuni secondi automaticamente il display torna a visualizzare la stazione attuale. La riproduzione continua senza interruzioni finché non si sceglie un'altra stazione o un'altra funzione.

#### Come aggiungere una stazione ai Preferiti:

- · Come aggiungere la stazione che si sta ascoltando ai Preferiti
  - Premere il tasto PRESET (7) finché non compare l'elenco Preferiti.
  - Scegliere con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) lo spazio di memoria desiderato.
  - Premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) per salvare la stazione.
- · Come aggiungere una stazione dell'elenco ai Preferiti:
  - Selezionare la stazione desiderata nella lista stazioni.
  - Premere il tasto PRESET (7) finché non compare l'elenco Preferiti.
  - Scegliere con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) lo spazio di memoria desiderato.
  - Premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) per salvare la stazione.
    - Se si inserisce una stazione in uno spazio di memoria già occupato, la stazione memorizzata precedentemente dall'elenco Preferiti viene cancellata.

#### Come selezionare una stazione dai Preferiti

- · Premere brevemente il tasto PRESET (7). Viene visualizzato l'elenco di Preferiti.
- Selezionare con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) la stazione desiderata.
- · Premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10), per riprodurre la stazione.

#### Come uscire dalla modalità radio Internet

- · Per uscire dalla modalità di funzionamento radio Internet, premere il tasto MENU (3) per tornare al menu principale.
- In alternativa è possibile con il tasto MODE (2) passare ad un'altra modalità di funzionamento.

### e) Funzionamento Media-Center

Con la funzione Media Center è possibile riprodurre musica che si trova su un Computer della rete (riproduzione UPnP).

#### Avvio Media Center:

- Per passare in modalità Media-Center, scorrere il menu principale con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) o i tasti ◄ (4) e ► (5) a destra o a sinistra finché al centro del display viene visualizzata la scritta "MEDIA CENTER".
- Premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) per attivare la funzione.

#### **Riproduzione UPnP**

→ L'apparecchio supporta lo standard UPnP (Universal Plug and Play)

Questo dà la possibilità di ascoltare musica in streaming dalla rete. Presupposto è che in rete si trovi un dispositivo compatibile, che funge da server. Questo può essere ad esempio un disco rigido di rete con server UPnP o anche un PC convenzionale con, ad esempio, Windows 8, che permetta l'accesso alla cartella pubblica o la condivisione di file multimediali.

- Navigare con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) per "UPnP" e aprire la funzione premendo la manopola NAVI-GATE/VOLUME (10). In alternativa è possibile premere il tasto MODE (2) fino a quando non appare la scritta UPnP.
- Scegliere con la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) un dispositivo di rete e confermare la scelta premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- A questo punto viene visualizzato il menu del server. Quale cartella e gruppo venga visualizzato, dipende dal server. Navigare e avviare la riproduzione del brano desiderato premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- · Il brano selezionato viene riprodotto.
- Se durante la riproduzione si preme il tasto ► (5), vengono visualizzate altre informazioni sul brano.
- Premere il tasto ◄ (4) per avere di nuovo una panoramica dei brani e selezionarne uno diverso.

### Playlist (Playlist)

- Per aggiungere alla playlist un brano in riproduzione, premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10), finché non compare un simbolo in alto sul display (1).
- · Il brano attuale è stato aggiunto alla playlist.
- Per aggiungere un brano dell'elenco nella playlist, selezionarlo e premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10), fino a quando sul display compare un simbolo a sinistra accanto al display dell'orario.
- · Il brano selezionato è stato aggiunto alla playlist.
- · La playlist può essere richiamata nel menu del Media Center in "MY PLAYLIST" (La mia playlist).
- · Premendo la manopola NAVIGATE/VOLUME (10) è possibile riprodurre un brano della playlist.
- Per cancellare un brano dalla playlist, contrassegnarlo nella playlist e premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- Per sicurezza compare una finestra in cui bisogna confermare cliccando su SI se si vuole portare a termine la cancellazione.

#### Eliminazione della Playlist

- Per cancellare una playlist, contrassegnare il punto "CLEAR MY PLAYLIST" (Svuotare la mia playlist) nel menù del Media Center e premere la manopola NAVIGATE/VOLUME (10).
- Per sicurezza compare una finestra in cui bisogna confermare cliccando su SI se si vuole portare a termine la cancellazione.



Se la radio via internet viene scollegata dall'alimentazione, la playlist viene eliminata automaticamente.

#### Come uscire dalla modalità "Media-Center":

- Per uscire dalla modalità di funzionamento Media Center, premere il tasto MENU (3) per tornare al menu principale.
- In alternativa è possibile con il tasto MODE (2) passare ad un'altra modalità di funzionamento.

### f) Riproduzione DLNA

- · La radio supporta anche la riproduzione DLNA.
- Questo significa che si può riprodurre musica direttamente sulla radio Internet da un dispositivo compatibile, che si trovi sulla stessa rete.
- Il tutto funziona, ad esempio, con il lettore multimediale di Windows<sup>®</sup>. Prerequisito, è che sia abilitata la condivisione file multimediali. La prima volta solitamente viene richiesto automaticamente, se si desidera attivare questa funzione. Inoltre è necessario sbloccare la funzione nel proprio firewall.
- Per avviare la riproduzione fare clic col pulsante destro del mouse sulla canzone nel lettore multimediale e selezionare "Play To". La radio Internet ha il nome DLNA: "AirMusic ". Per la riproduzione è necessario cliccarci sopra.
- È possibile modificare il nome del dispositivo alla voce "DEVICE" (dispositivo) >> "RENAME (AIRMUSIC)" (ridenominazione (AirMusic)), che si trova nel menu "CONFIGURATION" (Impostazioni).
- Se si desidera riprodurre musica da uno Smartphone che non supporta la riproduzione standard DLNA, è necessario avere l'applicazione "AirMusik Control app".
- Basta effettuare la scansione del codice QR nel menu "CONFIGURATION" (Impostazioni) > "DEVICE" (dispositivo)
   > "AirMusic CONTROL APP" e installare l'app sul dispositivo.

### g) Funzione sveglia

#### Come richiamare le impostazioni sveglia

- Per raggiungere il menu, dal quale è possibile effettuare le impostazioni per la sveglia, premere semplicemente il tasto ALARM (8).
- In alternativa le impostazioni si trovano anche nel menu "CONFIGURATION" (Impostazioni) >> "ALARM" (sveglia).

#### Impostazione della sveglia

L'apparecchio è dotato di orari sveglia che possono essere impostati ed utilizzati separatamente. La procedura di regolazione è uguale per entrambi.

- Nel menu sveglia scegliere "ALARM 1 (TURN OFF)" (sveglia 1 (off)) o "ALLARME 2 (TURN OFF)" (sveglia 2 (off)).
- Scegliere "TURN ON" (acceso) e confermare.
- · Scegliere "REPEAT" (ripeti) e stabilire quando deve suonare la sveglia:

"EVERYDAY" (ogni giorno)

"ONCE" (una volta)

→

Giorni della settimana

--> Giorni della settimana: l'allarme viene generato nei giorni, contrassegnati da un gancio.

- Tornare indietro con il tasto ◄ (4) nel menu precedente e navigare fino alla voce "TIME: 00:00" (ora: 00:00).
- · Aprire la voce e stabilire a che ora si vuole che suoni la sveglia.
- · Navigare fino alla voce "SOUND MELODY" (Sound: Melodia) e aprirla. Selezionare il tipo di segnale acustico:

"BEEP" (tono) Segnale acustico "MELODY" (Melodia) Melodia della sveglia

"INTERNET RADIO" Riproduzione radio via Internet

Se si usa la sveglia con Radio Internet si deve selezionare una stazione dai Preferiti salvati. Se non vengono trovate stazioni radio Internet durante la sveglia, in quanto ad esempio nessuna connessione WLAN è disponibile, dopo un minuto viene automaticamente riprodotto il segnale acustico standard.

· Infine impostare il volume della radiosveglia.

Navigare fino alla voce "ALLARM VOLUME" (volume sveglia), aprirla e impostare il volume desiderato.

• La sveglia a questo punto è attiva e configurata. Adesso si può uscire dal menu.

#### NAP ALARM (funzione snooze)

- Questa funzione di allarme viene utilizzata come sveglia dopo un tempo preimpostato (p.es. se si vuole fare un sonnellino pomeridiano).
- Scegliere nel menu sveglia la voce "NAP ALARM (TURN OFF)" (sveglia snooze (off)) e impostare l'intervallo desiderato, dopo il quale l'allarme deve suonare.

#### Disattivazione dell'allarme

- Quando la sveglia suona, è possibile disattivarla immediatamente premendo il tasto STANDBY (6).
- Premendo un altro tasto qualsiasi, si attiva la funzione snooze. L'apparecchio spegne l'allarme che verrà ripetuto dopo 5 minuti.
- È possibile spegnere l'allarme anche con la funzione snooze attiva, con il tasto STANDBY (6).
- Per disattivare l'allarme completamente, tornare al menu "ALARM" (sveglia) e spostare l'allarme attivato da "ON" (acceso) a "OFF" (spento).
- · Le altre impostazioni della sveglia rimangono inalterate.

### h) II mio mediaU

In Internet è possibile impostare e utilizzare il computer per creare e gestire le proprie liste dei preferiti con le stazioni radio Internet. A tal fine, attenersi alla seguente procedura.

- · Sul proprio computer, aprire la pagina Web "http://www.mediayou.net/web/index.php" (senza virgolette).
- · Creare un account utente con l'indirizzo e-mail e una password.
- · Una volta creato l'account, accedere e registrare la propria radio spina.
- Per registrare la radio spina, è necessario l'indirizzo MAC (sul sito web come numero di serie). Questo si trova nel menu INFORMATION CENTER > SYSTEM INFORMATION > WIRELESS INFO > MAC ADDRESS (Centro informazioni > Informazioni sistema > Info rete > Indirizzo MAC).
- Una volta completata la registrazione della radio spina, è possibile compilare le proprie liste dei preferiti sul sito web.
- Attivare "MY mediaU". Portarsi al menu "CONFIGURATION" (Impostazioni) al punto "MANAGE MY mediaU" (Gestione My mediaU) e aprirlo.
- · Modificare l'impostazione "DISABLE" (Disabilita) ad "ENABLE" (Abilita).
- · Uscire dal menu delle impostazioni.
- · Nel menu principale ora viene visualizzato il punto "MY mediaU".
- · La radio spina sincronizza automaticamente i dati dal sito Web.
- · La scelta della stazione avviene direttamente nel punto del menu "MY mediaU" nel menu principale.
- · Ulteriori informazioni sull'uso del sito Web mediaU possono essere trovate direttamente sul sito stesso.
  - → Se si apportano modifiche sul sito Web, sarà necessario sincronizzarlo nuovamente con la radio spina.

Portarsi al menu "CONFIGURATION" (Impostazioni) al punto "MANAGE MY mediaU" (Gestione My mediaU) e aprirlo. Fare clic nuovamente su "ENABLE" (Abilita)..

# 10. Utilizzo

- Non collegare mai immediatamente l'apparecchio alla presa elettrica, quando viene spostato da un ambiente freddo a uno caldo. La condensa che si forma in questo caso potrebbe danneggiare il dispositivo. Prima di collegarlo, lasciare che il dispositivo raggiunga la temperatura ambiente. Attendere che la condensa evapori.
- · Se si pensa di non usare l'apparecchio per un lungo periodo di tempo staccare la spina dalla presa a muro.
- · Per motivi di sicurezza, in caso di temporali, staccare sempre la spina dalla presa di corrente.
- Per garantire un'adeguata ventilazione, il dispositivo non deve essere coperto in alcun caso. Inoltre, la circolazione dell'aria non deve essere ostacolata da oggetti come riviste, tovaglioli, tende e altro.

## 11. Risoluzione dei problemi

#### Se si hanno problemi ad accedere alla radio Internet su WLAN:

- Verificare se un altro dispositivo, come p. es. un computer o un tablet possono accedere ad Internet tramite la rete WLAN.
- Verificare se il server DHCP è in esecuzione nel vostro router, o se si è correttamente configurato l'indirizzo IP statico oltre a tutte le altre impostazioni (maschera di sottorete, gateway standard) nella radio.
- · Assicurarsi che il firewall non stia bloccando le porte necessarie in uscita.
- Alcuni access point sono configurati in modo da non permettere che nuovi dispositivi possano essere inseriti, finché il loro indirizzo MAC non si trova sulla pagina di configurazione. Consultare il manuale dell'access point o del router.

L'indirizzo MAC viene trovato nel modo seguente:

"INFORMAZION CENTER" (Centro informazioni) > "SYSTEM INFORMATION" (Informazioni di sistema) > "WIRE-LESS INFO" (Info rete wireless) > "MAC ADRESS" (Indirizzo MAC)

· Verificare di aver inserito la giusta chiave WLAN. Rispettare le lettere maiuscole e minuscole.

#### La radio è collegata alla rete, però non si riescono ad ascoltare particolari stazioni radio.

- Probabilmente molti utenti cercano contemporaneamente di avere accesso alla stazione sul server. Di conseguenza, può essere che sia sovraccaricata.
- Può anche essere che al server possa accedere solo un certo numero di utenti, e questo numero è stato attualmente raggiunto.
- · È anche possibile che la stazione non stia trasmettendo.
- Oppure il link evidenziato per la stazione radio Internet non è più aggiornato. I link vengono aggiornati quotidianamente. Normalmente la stazione è di nuovo disponibile dopo uno o due giorni.
- Potrebbe essere che la connessione Internet tra la stazione radio in un altro paese e il proprio collegamento sia temporaneamente o permanentemente lento. Provare se si può riprodurre la stazione radio su un computer o su un altro dispositivo.

#### Se si desidera utilizzare la funzione UPnP, ma la radio non trova nessun dispositivo sulla rete:

- · Verificare che la radio sia collegata al proprio WLAN. Inoltre, la radio e il server devono trovarsi nella stessa rete.
- Sul vostro server UPnP c'è un Firewall attivo, che probabilmente blocca l'accesso alla cartella pubblica o condivisa. A tale scopo si consulti il manuale del Firewall, se necessario.

# Si può vedere il computer da cui si desidera riprodurre musica nell'elenco, ma non si riesce a trovare nessuna cartella:

 Se un firewall è in esecuzione sul computer o sul server, controllare se questo blocca l'accesso alla cartella. Per un rapido test, è possibile disattivare il firewall per pochi istanti.

#### Non è possibile condividere cartelle, perché la funzione non viene visualizzata.

· Selezionare la funzione di condivisione di file nel sistema.

#### La radio deve sempre memorizzare temporaneamente la stazione scelta e la riproduzione in questo modo subisce delle interruzioni.

- La stazione radio Internet viene trasmessa tramite una connessione a banda larga. Se la larghezza di banda della connessione Internet è troppo bassa o è occupata da un'altra applicazione, ci possono essere interruzioni.
- · Verifica la connessione Internet e testare la ricezione con un'altra stazione.

Memorizzare temporaneamente in questo caso significa che l'apparecchio scarica solo una piccola parte del flusso da Internet e poi inizia a riprodurre. In questo modo di solito si garantisce che i dati audio possano essere riprodotti senza interruzioni.



Le riparazioni diverse da quelle sopra descritte vanno effettuate esclusivamente da uno specialista autorizzato.

## 12. Manutenzione e pulizia

Prima di pulire o di effettuare la manutenzione della radio, osservare le seguenti indicazioni di sicurezza:



L'apertura dei coperchi o la rimozione di componenti può esporre parti sotto tensione. Prima della manutenzione o della riparazione, l'apparecchio deve perciò essere scollegato da tutte le fonti di alimentazione.

I condensatori all'interno del dispositivo possono essere ancora carichi anche se tutte le fonti di alimentazione sono state scollegate.

Le riparazioni devono essere eseguite esclusivamente da un professionista che abbia familiarità con i pericoli e le normative vigenti.



Non utilizzare in nessun caso detergenti aggressivi, alcool o altre soluzioni chimiche in quanto queste possono danneggiare l'alloggiamento o addirittura pregiudicare la funzionalità del prodotto.

- · Prima della pulizia, scollegare il prodotto dall'alimentazione elettrica.
- · Utilizzare un panno asciutto e privo di lanugine per pulire il prodotto.

## 13. Smaltimento



I dispositivi elettronici sono materiali riciclabili e non devono essere smaltiti tra i rifiuti domestici. Alla fine della sua vita utile, il prodotto deve essere smaltito in conformità alle disposizioni di legge vigenti.

## 14. Dati tecnici

Tensione di esercizio	100-240 V/CA, 50/60 Hz
Potenza assorbita	3,5 W max.
Potenza di uscita	2 W
Display	.240 x 320 Pixel TFT Display a colori
Orari sveglia	.2 + allarme NAP
Frequenza di trasmissione	2,4 GHz
Potenza di trasmissione	max. 17 dBm
Dimensioni	89 x 82 x 117 mm
Peso	230 g
Condizioni d'esercizio	.da 0 a +40 °C / 10-95% umidità relativa
Condizioni di immagazzinamento	da -20 a +60 °C / 10-95% umidità relativa

## 15. Dichiarazione di conformità

Con la presente Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Straße 1, D-92240 Hirschau, dichiara che questo prodotto soddisfa la direttiva 2014/53/UE.

Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www. conrad.com/downloads

Scegliere la lingua cliccando sulla bandiera corrispondente ed inserire il codice componente del prodotto nel campo di ricerca; si ha poi la possibilità di scaricare la dichiarazione di conformità UE in formato PDF.

O Questa è una pubblicazione da Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau (www.conrad.com).

Tutti i diritti, compresa la traduzione sono riservati. È vietata la riproduzione di qualsivoglia genere, quali fotocopie, microfilm o memorizzazione in attrezzature per l'elaborazione elettronica dei dati, senza il permesso scritto dell'editore. È altresi vietata la riproduzione sommaria. La pubblicazione corrisponde allo stato tecnico al momento della stampa.

Copyright 2017 by Conrad Electronic SE.